

**Zeitschrift:** Revue Militaire Suisse  
**Herausgeber:** Association de la Revue Militaire Suisse  
**Band:** 114 (1969)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** Chronique suisse

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **Course d'orientation de nuit de la S. S. O.**

*Orientation difficile dans la neige et le brouillard*

Tous les deux ans la Société suisse des Officiers organise une course d'orientation de nuit à laquelle prennent part des officiers, de nombreuses SCF, des sous-officiers, appointés et soldats.

La dernière en date s'est déroulée les 16 et 17 novembre 1968. Elle fut organisée par la Société des officiers de Bâle-Ville, dans la région de Liestal. Environ 140 patrouilles de toute la Suisse, à deux participants, se présentèrent, *volontairement*, vers le soir, jusque tard dans la nuit, à la caserne de Liestal. De là elles étaient transportées sur la place de tir de Sichtern où était fixé le départ. Selon la catégorie, les participants ont dû accomplir les parcours suivants, parfois très corsés: 8 km (SCF), 10 km (catégorie générale et catégorie B pour officiers) et plus de 14 km (catégorie A pour officiers). En surplus, la catégorie A avait à vaincre une dénivellation du terrain de plus de 600 m.

Aux postes de contrôle particuliers de chaque catégorie, les concurrents devaient résoudre des tâches diverses. Il fallait, par exemple, répondre à des questions sur le service sanitaire et sur le service AC, comme aussi sur l'organisation militaire. En outre les patrouilleurs — à part les SCF — devaient prouver leur habileté au lancement de la grenade à main et au tir. Les conditions atmosphériques n'ont pas facilité la course déjà difficile en elle-même. Sur certains tronçons du parcours il y avait du brouillard et très vite la neige s'est mise à tomber sans discontinuer.

Malgré toutes les difficultés, les résultats furent trouvés en général satisfaisants par les organisateurs et par les nombreuses personnalités militaires et civiles qui suivirent la course.

*(Résumé traduit de l'allemand)*

### Information

**L'Union des Patrouilleurs Alpains** du 1<sup>er</sup> CA annonce la parution du volume: « Patrouilleurs alpins ».